

## Thông báo về việc: Cập nhật biểu giá dịch vụ áp dụng từ ngày 10/11/2018

Kính gửi quý khách hàng,

Đầu tiên chúng tôi xin gửi lời cảm ơn đến sự ủng hộ của quý khách hàng trong suốt thời gian qua.

Gần đây chúng tôi nhận được nhiều thông báo từ các hãng tàu ở Việt Nam về việc chi phí cho các dịch vụ tại các cảng biển của Việt Nam tăng lên vì thế họ bắt buộc phải tăng các phí dịch vụ cho các khách hàng/Forwarder. Và vì vậy chúng tôi cũng buộc phải tăng biểu phí dịch vụ với khách hàng của chúng tôi.

Do đó chúng tôi xin thông báo về biểu phí dịch vụ mới có hiệu lực từ ngày 10/11/2018 như sau:

<b>E-booking Bill fee</b>	<b>: VND 1.025.000/Set</b>
<b>Manual Booking Bill fee</b>	<b>: VND 1.150.000/Set</b>
<b>Data transmission fee</b>	<b>: VND 345.000/bill</b>
<b>Agency fee</b>	<b>: VND 340,000/bill</b>
<b>SEAL</b>	<b>: VND 245.000/pc</b>
<b>THC</b>	<b>: VND 2.925.000; VND 4.325.000 for 20'DC/40'DC&amp;HC; : LCL THC VND 165.000/CBM</b>
<b>CFS</b>	<b>: VND 205.000/CBM</b>
<b>EBS</b>	<b>: VND 135.000/CBM</b>
<b>ENS/AMS/ACI/AFR</b>	<b>: VND 795.000/BL</b>
<b>Telex Release</b>	<b>: VND 795.000/BL</b>
<b>VGM</b>	<b>: VND 565.000/container; (manual submit) VND 450.000/container (SIS submit); VND 685.000/Bill cho hàng LCL</b>
<b>Late payment</b>	<b>: VND 450.000/BL sau 7 ngày kể từ ngày hóa đơn phát hành.</b>
<b>Bill amendment</b>	<b>: VND 1.700.000/BL/time (after SI cut-off)</b>
<b>Certificate fee (if any)</b>	<b>: VND 450.000/set</b>
<b>Booking cancellation fee</b>	<b>: VND 3.450.000/cont for general dry container (hàng khô) VND 6.900.000/cont for reefer, flat rack and special equipment. (cont flat rack, OT, cont đặc biệt)</b>

Các chi phí trên chưa bao gồm VAT 10%.





Address: 2<sup>nd</sup> floor, Dragon Building, 24-26 Trieu Viet Vuong Str, Bui Thi Xuan Ward, Hai Ba Trung Dist, Hanoi  
Tel: +84 24 6278 3788 | Fax: +84 24 6278 3002  
Tax code: 0312984687-001 | Website: www.mrspedag.com

*Xin quý khách vui lòng liên hệ chúng tôi để biết thêm chi tiết về các điều kiện và điều khoản cụ thể khác.*

*Biểu giá mới có thể thay đổi và sẽ được thông báo trước cho quý khách trong vòng 7 ngày trước khi thay đổi.*

**M&R Forwarding Co., Ltd.**



**BRANCH MANAGER**

*Nguyễn Văn Anh*

